

#### Embajada de Suiza en México

# **ÍNDICE**

- 1. Mensaje del Embajador
- 2. Mensaje del Jefe Adjunto
- 3. Bienvenida a nuevos colegas
- 4. Infomación consular
- 5. Consulado Honorario en Querétaro
- 6. Consulado Honorario en Guadalajara
- 7. SwissCham
- 8. Colegio Suizo de México
- 9. Sociedad Suiza de Socorros A.C.

#### **ANEXOS**

- 10. Enlaces útiles
- 11. Contacto
- 12. Pie de imprenta



# MENSAJE DEL EMBAJADOR PIETRO PIFFARETTI

Pietro Piffaretti Embajador de Suiza en México



Durante el último año y medio, he estado trabajando con el equipo de la Embajada de Suiza en México para poner en marcha un nuevo plan de acción que nos servirá de brújula durante los próximos 3-4 años. Nuestro objetivo es aprovechar las oportunidades y responder a los retos a los que encontramos en México. Somos una pequeña Embajada frente a México, Democracia latinoamericana, 15ª economía mundial (principalmente manufacturera), miembro del G20 y de la OCDE. Un país que sigue una transformación política y económica con el objetivo de reducir la brecha socioeconómica, que busca aprovechar la integración económica con América del Norte, Asia-Pacífico, Europa y América Latina, y que lidera, mediante su política exterior global y regional, una vía particular para América Latina y las democracias emergentes en un mundo fragmentado en busca de nuevos equilibrios. En nuestra tarea, nos guía una visión: la de Suiza y México cooperando a nivel bilateral y multilateral, como Países socios para la Transformación socio-económica, el Desarrollo sostenible, el Estado de Derecho, la Defensa y la Promoción de los Derechos humanos y el Fortalecimiento del Sistema multilateral a nivel regional y global.

Además de los servicios esenciales que la Embajada ofrece a la comunidad suiza residente, a los viajeros de nuestro país de paso por México y a los nacionales mexicanos que desean entrar en el espacio Schengen o establecerse en Suiza, desarrollamos una intensa actividad diplomática. Tradicionalmente, estas actividades se han centrado en la promoción del comercio y la inversión, el estado de derecho y los derechos humanos, y las actividades culturales. Estos ámbitos siguen siendo prioritarios. También en el ámbito económico, persistimos en nuestros esfuerzos por modernizar los acuerdos bilaterales y contribuir a la optimización del marco regulatorio. Nos dedicamos a fomentar la innovación y a desarrollar el capital humano a través de programas de formación profesional. En este ámbito, estamos trabajando para desarrollar una "Alianza para el Empleo y la Inversión" con las

autoridades mexicanas, en colaboración con empresas suizas, el Swiss Business Hub y la Cámara Suizo-Mexicana de Comercio e Industria. Al salvaguardar y promover los intereses de Suiza y sus

empresas, nos posicionamos como un socio comprometido y confiable para las políticas públicas a favor de un crecimiento socioeconómico sostenible en México.

En los ámbitos del Estado de derecho y los derechos humanos, nos enfocamos en particular en compartir la experiencia suiza de democracia participativa, contribuir a la protección de los defensores de los derechos humanos y los periodistas, apoyar la lucha contra la impunidad, con especial atención a las desapariciones forzadas, y vincular los negocios y los derechos humanos trabajando con las empresas. Salvaguardando y promoviendo los principios y valores de Suiza, trabajamos para reforzar el Estado de Derecho y defender y promover los derechos humanos en aras de una sociedad más justa, equitativa y estable.

Lo nuevo para nosotros es el énfasis que hemos puesto en la sostenibilidad desde principios de año. En este ámbito, seguimos colaborando con las autoridades, las empresas y la sociedad civil para promover una acción concertada que acelere la transición hacia una economía sostenible, aprovechando los conocimientos técnicos suizos. A nuestra pequeña escala, queremos contribuir a los esfuerzos para detener la degradación del medio ambiente, luchar contra el cambio climático (mitigación y adaptación) y acelerar la transición hacia las energías renovables y la gestión sostenible del agua. En este ámbito incluimos también las actividades que realizamos en colaboración con la Secretaría de Cultura federal para preservar y valorizar el patrimonio arqueológico y cultural de México.

Por último, nos proponemos modernizar nuestra comunicación y la imagen que proyectamos, sobre todo en las redes sociales. Queda todo por hacer en este ámbito. No obstante, estamos preparando la celebración -por primera vez en México- de la reunión anual sobre Diplomacia Pública, que congregará a los principales delegados de nuestra red diplomática y consular en América del Norte (Canadá, Estados Unidos de América y México), encargados de elaborar estrategias de comunicación y contenidos informativos. En definitiva, queremos desarrollar nuestro propio estilo y contenido de comunicación, que nos permita comunicar de forma proactiva mensajes específicos sobre temas predefinidos a públicos concretos a través de una serie de actividades, eventos y canales adecuados, y promover una imagen corporativa y una identidad visual distintivas.

Nada de esto sería posible sin el compromiso de todo el equipo de la Embajada de Suiza en Ciudad de México. Me gustaría aprovechar esta oportunidad para agradecerles su duro trabajo. Algunos colegas han decidido dejar la Embajada, ya sea para tomar una merecida jubilación después de muchos años de leal servicio, o para continuar su desarrollo profesional, particularmente en Suiza. Mi más sincero agradecimiento y mis mejores deseos para todos ellos.

A todos los que nos leen y siguen en redes sociales, una invitación a compartir sus sugerencias y recomendaciones. Esperamos poder intercambiar puntos de vista y opiniones sobre cómo podemos asegurar la presencia de Suiza en México trabajando como un solo "Equipo Suiza". ¡Feliz lectura!

# LIDERANDO EL CAMBIO HACIA LA SOSTENIBILIDAD

En línea con el imperativo global de sostenibilidad, la Embajada de Suiza ha integrado de manera sólida este enfoque en sus prioridades estratégicas. Junto con las agencias regionales de cooperación suizas y actores claves en México, la Embajada ha participado en diversas actividades destinadas a abordar problemas medioambientales críticos. Estos esfuerzos abarcan la lucha contra la contaminación atmosférica, la mejora de la eficiencia energética y la gestión eficaz de los recursos hídricos. Aunando nuestros recursos y conocimientos, nos esforzamos por crear un mundo en donde la sociedad, el medio ambiente y la economía vayan de la mano.

Estos son algunos ejemplos de las actividades en las que hemos venido participando:

En la XL Feria del Libro organizada por el Instituto Politécnico Nacional, tuvo lugar un debate crucial sobre la movilidad urbana y la calidad del aire. Un punto culminante impactante fue la presentación del programa Calac+, cuyo objetivo es crear ciudades más sanas reduciendo los contaminantes climáticos mediante la adopción de un transporte urbano más limpio. El discurso más amplio hizo hincapié en la necesidad de replantearse la planificación urbana, abogando por ciudades de 15 minutos en las que los servicios esenciales estén a poca distancia a pie. Alcanzar esta visión requiere una planificación meticulosa que abarque el transporte, el uso del suelo y el desarrollo económico, con mejores prácticas que incluyan la asociación con empresas privadas para un desarrollo eficiente de las infraestructuras, la implicación de la comunidad en el proceso de planificación y el aprovechamiento de la tecnología para una planificación inteligente y basada en datos.

Durante la edición mexicana del Simposio de St-Gallen, celebrado en la residencia de Suiza, se generó un debate intergeneracional sobre la protección del clima y la importancia del acceso a la información. Los participantes de América Latina y el Caribe hicieron hincapié en la necesidad de la participación pública y la justicia en materia medioambiental. Suiza y México han compartido buenas prácticas en este ámbito. El Acuerdo de Escazú, que entró en vigor en 2021, es una herramienta útil para lograr la acción climática. Es el primer acuerdo medioambiental regional que se centra en los derechos de acceso a la información, participación y justicia en asuntos medioambientales. El Acuerdo de Escazú es especialmente importante en América Latina y el Caribe, donde los defensores del medio ambiente suelen estar en peligro. La región tiene la tasa más alta de asesinatos de defensores del medio ambiente del mundo. El Acuerdo de Escazú proporciona importantes protecciones a los defensores del medio ambiente, como el derecho a acceder a la información, a participar en los procesos de toma de decisiones y a buscar justicia cuando se violan sus derechos medioambientales. El Simposio de St-Gallen es una plataforma importante para debatir los retos y las oportunidades de la acción climática en América Latina y el Caribe. La participación de Suiza y México en el Simposio es una muestra de su compromiso de trabajar juntos para hacer frente a este desafío global.

En la segunda edición de la Cumbre Internacional del Hábitat en América Latina, celebrada en Guadalajara, la Embajada apoyó el diálogo, el intercambio y la cooperación entre las partes interesadas en el desarrollo urbano y rural de la región. Los objetivos incluían analizar los retos y oportunidades de la convivencia en los espacios urbanos y rurales de América Latina y el Caribe, considerando la diversidad, la inclusión, la participación, la seguridad, la sostenibilidad y la innovación. Entre las iniciativas más destacadas se encuentran el proyecto de la cooperación suiza

CEELA, centrado en la eficiencia energética en la construcción, con un prometedor piloto de vivienda social. Está previsto que la colaboración continúe hasta 2025, con una nueva fase ya en marcha. Adicionalmente, la cumbre potenció redes de colaboración entre los diferentes sectores y actores involucrados en el diseño, implementación y evaluación de políticas públicas relacionadas con el hábitat.

También participamos en el Día Mundial del Medio Ambiente, un esfuerzo de colaboración binacional, dirigido por el Instituto Politécnico Nacional. En este se impulsó una conversación sobre el progreso de la electro movilidad en los vehículos de carga. Este éxito se atribuye a un innovador programa de autorregulación, en el que las empresas se comprometen a realizar la transición de sus flotas de vehículos, mostrando un fuerte compromiso con la sostenibilidad.





### **BIENVENIDA A NUEVOS COLEGAS**

Es un honor presentar a los nuevos integrantes de la Embajada de Suiza en México el cual será toda una experiencia llena de aprendizajes.

Con mucho gusto le damos la bienvenida a **Sonia Nour**, practicante de esta Misión Diplomática, de nacionalidad suiza, originaria de Pully, del cantón de Vaud. Estudió en la escuela de Ginebra como Abogada y cuenta con un bachelor en derecho y un master en derecho económico, así como certificado de derecho transnacional.

Sus funciones principales son ayudar al equipo del área diplomática para los asuntos económicos de public diplomacy y derechos humanos. Sonia desempeñará proyectos importantes como la Fiesta Nacional Suiza, pequeños proyectos de derechos humanos, becas de excelencia en Suiza, breach y proyecto Valdez.

#### ¿De dónde vino tu interés para el trabajo diplomático?

Tuve la suerte de tener en mi familia embajadores que trabajaron para otros países y que me sirvieron de inspiración. Quería saber cuáles eran los objetivos y los retos de Suiza en materia de cooperación internacional.

#### ¿Cuáles son tus principales tareas en la embajada?

Tengo la suerte de trabajar en cuestiones de diplomacia económica, asuntos públicos y derechos humanos.

#### ¿Qué te impulsó aplicar en México como practicante en la Embajada de Suiza?

México es un país del que los ciudadanos suizos saben poco, y yo quería saber más sobre la realidad de este país.

#### ¿Cuáles son tus objetivos a cumplir en tu carrera?

Me comprometo a defender los intereses y valores suizos lo mejor que pueda.



También se integra al personal de la Embajada **Laure Nashed**, Oficial de Sostenibilidad y Diplomacia Pública, de nacionalidad suiza, originaria de Zúrich.

#### ¿Qué te ha hecho decidir vivir en México como Suiza?

Después de varios años de experiencia laboral en despachos de arquitectura y editoriales de arquitectura en Suiza, en 2019 decidí mudarme a México por pura curiosidad. Sabía que en México me esperaban desafíos emocionantes que me moldearían tanto profesional como personalmente. En México, lancé mi proyecto periodístico "Learning from Mexico", cuyos artículos se publicaron en editoriales y periódicos suizos durante tres años. El concepto del proyecto se basaba en la idea de que cada cultura puede aprender de la otra.

#### ¿Qué papel toma para ti el desarrollo sostenible en México?

En México, el desarrollo sostenible desempeña un papel fundamental, ya que no solo aborda aspectos medioambientales, sino también dimensiones sociales y económicas. Permite proteger los recursos naturales al mismo tiempo que mejora la calidad de vida de la población actual y, sobre todo, de las generaciones futuras. Además, fomenta la innovación y crea empleos. Tanto México como Suiza se ven fuertemente afectados por los efectos del cambio climático, lo que subraya la urgencia de invertir en el desarrollo sostenible.

En México, los productos y estilos de vida sostenibles a menudo están asociados con costos más altos. En muchos casos, como en el sector de la construcción, responsable del 40% de las emisiones de CO2, existen alternativas accesibles que pueden comenzar incluso con la ubicación de los edificios. En la Embajada, en colaboración con la Agencia Suiza para el Desarrollo y la Cooperación (COSUDE), nos esforzamos por crear sinergias entre el gobierno, las empresas y la sociedad civil para promover soluciones sostenibles que no sólo protejan el medio ambiente, sino que también promuevan la justicia social.

#### ¿Cuáles son tus mayores desafíos a nivel personal y laboral?

Mis desafíos se pueden comparar metafóricamente con obras en construcción: Hay muchas obras en las que podríamos participar para mejorar lo existente o construir algo nuevo. La dificultad radica en elegir cuál son los proyectos apropiados para lograr resultados sostenibles.

Dado que somos un equipo relativamente pequeño, es esencial crear sinergias para trabajar de manera eficiente. Este proceso, lleno de oportunidades, nos impulsa a mantener un pensamiento constante y conectado, junto con la capacidad de combinar con destreza recursos e ideas para lograr nuestros objetivos.



Asimismo, contamos con un nuevo **colega Hilario Rodríguez Ruíz** en la Embajada y le damos la bienvenida esperando que su nuevo ciclo en esta representación diplomática sea para el mayor beneficio de ambas partes. Hilario Rodríguez es el sucesor de Rafael Mendez.

#### 1. ¿Qué te motivó a trabajar en una embajada?

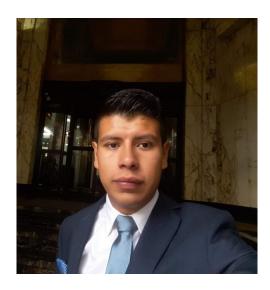
Desde mi época de preparatoria, cuando participé en un modelo de Naciones Unidas y representé a Suiza, me apasionó el ámbito diplomático. Estudié Relaciones Internacionales con el objetivo de involucrarme en este campo. Mi interés se consolidó aún más cuando tuve la oportunidad de trabajar en el área de importaciones y exportaciones, donde pude aplicar mis conocimientos en logística y comercio internacional. Trabajar en una embajada es una oportunidad única para combinar mis habilidades logísticas con mi pasión por las relaciones internacionales.

#### 2. ¿Cuáles son tus expectativas en este trabajo?

Mis expectativas en este trabajo son altas, pero principalmente se centran en la oportunidad de crecimiento y aprendizaje profesional. Como alguien que ha estudiado Relaciones Internacionales y ha acumulado experiencia en logística y comercio internacional, espero que este trabajo me permita aplicar y ampliar mis conocimientos en un contexto diplomático. Estoy decidido a aportar mi energía y habilidades al servicio de los objetivos de la Embajada y deseo aprender tanto como pueda de esta experiencia única. También espero que esta oportunidad me permita hacer una diferencia positiva en el mundo a través de la diplomacia y la cooperación internacional.

## 3. ¿Cuáles son los desafíos con los que te has enfrentado con respecto a los trámites en las instituciones mexicanas?

En mi experiencia previa, he enfrentado desafíos relacionados con los trámites aduaneros y regulatorios en México. Uno de los desafíos comunes es la complejidad de los procedimientos aduanales y la necesidad de mantener un cumplimiento riguroso con la normativa local. Para abordar estos desafíos, he desarrollado un profundo conocimiento de la legislación aduanera mexicana y he establecido relaciones sólidas con las autoridades pertinentes. También he implementado sistemas de seguimiento y control para garantizar que los trámites se realicen de manera eficiente y sin contratiempos. Mi enfoque siempre ha sido mantener la transparencia y la comunicación efectiva en todas las etapas de los procesos aduanales.



#### Despedida/Jubilación tras 28 años de servicio del Sr. Rafael Méndez Barajas

El 01 de junio de 1995, fui contratado por la embajada de Suiza en México.

Venia de trabajar 14 años en la aduana del A.I.C.M. fueron varias las funciones que desempeñe como ejemplo, tramitador y despachador aduanal.

Pero lo que me mas me gusto fue mi certificación en la IATA como documentador de guías aéreas, además en el mismo tiempo trabaje en varias líneas aéreas como

Lufthansa, KLM, Japan Airlines, en las cuales me encargaba de llevar todos los manifiestos de carga.

#### ¿Cuáles fueron los mayores desafíos?

Creo que mis mayores desafíos desde un principio, es haber entendido lo que es trabajar en una misión diplomática, en especial cuando vienes de un trabajo totalmente diferente.

Mantener tareas en plazos cortos, ajustados o tener expectativas altas a las necesidades del trabajo llegaron a ser estresantes por tener decisiones importantes con el mínimo margen de error.

Las relaciones laborales quizás en ocasiones se complicaban por tener que acatar órdenes por miembros del personal diplomático de alta envestidura.

Sin embargo, el haber logrado un equilibrio adecuado entre el trabajo y la vida personal que en 28 años se convirtió en un gran desafío, especialmente porque el trabajo a veces consumía y demandaba mucho tiempo y energía.

#### ¿Cuál fue la experiencia más enriquecedora durante tu trabajo?

Creo que, en mi desarrollo y crecimiento profesional, siempre trate de adquirir las oportunidades de aprendizaje y progreso, que me permitieron obtener las habilidades para así asumir más responsabilidades que me procuraron avanzar en mi desempeño más enriquecedor.

No puedo discernir en una sola cosa la experiencia más enriquecedora, ya que alcanzar todas las metas y objetivos laborales, hayan sido grandes o pequeñas, me proporcionaron una gran satisfacción.

No siempre me he sentí valorado y reconocido por las contribuciones en mi trabajo, sin embargo, el haber mantenido las relaciones laborales sólidas y positivas con mis compañeros creo que podría considerar significativamente la experiencia más enriquecedora en mi trabajo.

#### ¿Qué anécdota te gustaría compartir?

En una ocasión en el año de 1997, había pedido el día a cuenta de vacaciones por ser mi cumpleaños. sin embargo, me fue negado porque había mucho trabajo.

Ese día que por cierto era lunes, no había nada que se podría considerar urgente, cosa que me molesto, además que por razones extrañas el chofer del Sr Embajador Káiser que en ese tiempo era el jefe de misión, no se presentó a trabajar, haciendo que yo cubriera el puesto.

Me hicieron presentar a las 7.30 am en la residencia para llevar al embajador a la oficina, después toda la mañana estuve sin hacer nada, además que el personal de la embajada ni siquiera me miraban a la cara y nadie me felicitó, eso me entristeció y causo que yo me enojara mucho más.

A las 12.30 pm el embajador me dijo que lo llevara a la residencia para su comida, al llegar me dijo que estacionara el auto y que subiera por nuevas instrucciones.

Mi sorpresa es que la Sra. Christa esposa del embajador me estaba esperando y dándome un abrazo me paso al comedor principal en el cual ella y el embajador me invitaron a comer a su mesa y ahí me manifestaron de corazón la felicitación de mi cumpleaños.

Después de la comida, la Sra. Christa me obsequio con gran gusto una botella de champagne para que me la tomara con mi familia en casa.

El Sr Embajador me dijo que me podía retirar a casa dándome el día martes de descanso. Así mismo me comento que todo el personal de la oficina lo habían planeado todo.

A esto, yo en lo personal quede muy contento y agradecido por su bonito regalo. Siendo para mí un gesto muy especial.

#### ¿Cuáles son próximos objetivos personales?

A esta pregunta solo quiero comentar que lo primero será disfrutar más a mi familia, enfocándome en mi casa en Veracruz, y al mismo tiempo sentir una gran emoción y tener la oportunidad de emprender mis proyectos que tengo a futuro.

#### ¿Qué es lo que más extrañarás?

Lo que más voy a extrañar serán los retos que día a días se presentaban en la embajada y que, con gran compromiso, actitud y satisfacción, los podría ver concluidos, así como las relaciones que construí con compañeros con los que pasé mucho tiempo laborando y que a partir de mi salida será un velo de nostalgia.



# INFORMACIÓN CONSULAR





#### Nueva máquina/cabina de pasaportes

Qué gran placer poder darle la bienvenida a nuestra nueva cabina de pasaporte que hemos recibido en mayo. Ya estamos listos para tramitar los próximos pasaportes. Le rogamos que solicite su nueva tarjeta de identidad o pasaporte en el siguiente enlace.

En las fotos: nuestro último cliente en la antigua cabina (arriba) y los primeros clientes de la nueva cabina de pasaporte junto a nuestra Cónsul Yvonne Zaugg.

# SUIZA EN TU BOLSILLO, CON LA APP SWISSINTOUCH

Si eres ciudadana/o suiza/o, recuerda que puedes instalar la app SwissInTouch, de la Dirección Consular del Ministerio de Asuntos Exteriores de Suiza. Esta aplicación, para los suizos en el extranjero, busca facilitar los intercambios y permitir que los servicios consulares transmitan información de forma más ágil a la diáspora suiza. Descárgala aquí.



## **VENTANILLA EN LÍNEA**

Recordamos que está a su disposición la ventanilla en línea del Departamento Federal de Asuntos Exteriores (DFAE). Esta ventanilla ofrece a los suizos residentes en el extranjero la posibilidad de solicitar servicios, así como pedir confirmaciones, y anuncia asuntos de estado civil, desde la comodidad de su casa, y simplifica la correspondencia entre los suizos residentes en el extranjero y su representación suiza.

Para disfrutar de este servicio, se tiene que abrir una cuenta y darse de alta en la ventanilla en línea.

Algunos servicios a los que tendrá acceso son:

- Visualizar sus datos personales
- Pedir y pagar una confirmación de su inscripción y nacionalidad
- Anunciar asuntos de estado civil como matrimonios, nacimientos, adopciones, cambios de nombre, fallecimientos, etc.
- Anunciar cambios de domicilio
- Inscribirse o darse de baja en el registro electoral
- Actualizar los datos de contacto (teléfono, correo electrónico, etc.)
- Solicitar publicaciones (Panorama Suizo, el boletín de la representación)
- Contactar a su representación

Para ingresar a la información correspondiente darle click al siguiente enlace <a href="https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/es/home/servicios/online-schalter.html">https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/es/home/servicios/online-schalter.html</a>



## **CONSULADO HONORARIO EN QUERETARO**

#### Consulado Honorario en Querétaro

#### Temas:

- Presencia diplomática
- Empresarial
- Cultural

#### **Presencia Diplomática**

- Presencia Consular 11 de marzo del 2023

Inauguración Extensión Colegio Suizo de Mexico (proyecto San Borja) - (fotos anexas)

Gran proyecto de crecimiento importante del mayor colegio suizo de México con la extensión realizada hacia la propiedad del antiguo club deportivo suizo de México





- Convivio Comunidad Suiza 30 de junio del 2023

Asistencia en el convivio BBQ en la Residencia oficial de Suiza. - (fotos anexas)





- HOKO 2023 lunes a miércoles 21 al 23 de agosto del 2023

Asistencia y participación en el encuentro HOKO 2023 en Berna, Suiza.





#### **Empresarial**

- Brindis 1er Aniversario SWISSCHAM BAJÍO (foto anexa)

Martes 18 de abril del 2023



- Tendencias Digitales para los Negocios en el Bajío (foto anexa)

Jueves 13 de julio del 2023



- Presencia Mesa Redonda Empresarios Suizos en Queretaro. (foto anexa)

Martes 11 de julio del 2023

Presencia y participación en la mesa redonda con el Secretario de Desarrollo Sustentable del Estado de Querétaro, el Ing. Marco del Prete (SEDESU) y la SwissCham del Bajío y Occidente

- Euro Match Meeting 2023

25-de mayo del 2023

### Euro match meeting 2023 25 de mayo | Querétaro



#### Objetivo

 Promover y facilitar el networking y el desarrollo de negocios entre las empresas afiliadas a las Cámaras de comercio europeas con presencia en la región del Bajío: Española, Alemana, Holandesa, Francesa, Suiza e Irlandesa

#### Concepto



- En la primera parte del evento, los participantes pueden agendar citas B2B de 15 minutos con empresas compradoras, socias de las 6 cámaras organizadoras.
- En la segunda parte del evento, se lleva a cabo un cóctel networking.

#### Costo y beneficios

- Costo del patrocinio : \$50,000 MXN más IVA.
- Coordinación integral del evento
- Envío digital de la invitación con inclusión de su logotipo
- Presencia de marca durante el evento (banners, videoloop con su video corporativo, stand)
- Garantía de 4 citas B2B con las empresas compradoras
- Posibilidad de dar regalos corporativos
- 8 cortesías para su equipo de trabajo o clientes
- Menciones durante el evento
- Discurso de 2 minutos en la parte oficial del evento















#### **Cultural**

- Festival St Patrick's Day (foto anexa)

18 y 19 de marzo del 2023



- Inauguración Oficial del Festival Intnl del Libro y Medios Audiovisuales (FILMAQ) por la Secretaria de Cultura *(foto anexa)* 

14 de junio del 2023

Lic. Marcela Herbert Pesquera, Secretaria de Cultura del estado de Querétaro





- XV Festival de Comunidades Extranjeras. (foto anexa)

13 al 16 de abril del 2023 Representación de Suiza durante 4 días en el Centro de Congresos de Querétaro







#### - Economía Circular

#### 23 de mayo del 2023

Presencia y participación en el podium del conversatorio entre representantes de diversos sectores para invitar a la consciencia para la sustentabilidad.

Evento organizado por iniciativa entre agentes de cambio, en torno a la economía circular desde una visión ciudadana para identificar los retos y oportunidades en el cambio del paradigma hacia este nuevo modelo de consumo consciente.

#### - Fiesta Suiza

#### 30 de julio de 2023

Con la asistencia de la comunidad suiza y mexicana de Querétaro. Y sus alrededores, con la presencia de la Cónsul General de la Embajada Suiza Ivonne Zaugg y el Cónsul Honorario de Querétaro Philipp Moser y la música viva con el acordeón de Anita Von Ballmoos.







# CONSULADO HONORARIO EN GUADALAJARA

# - Visita del Embajador Sr. Pietro Piffaretti y su esposa Rosita Perez Piffaretti a Guadalajara (24 – 26 de marzo 2023)

En su primera visita a Guadalajara, el embajador y su esposa atendieron una agenda amplia y diversa, coordinada por el Cónsul Honorario de Suiza en Guadalajara, Roger Eleutheri. Después de una reunión de trabajo muy productiva con el Coordinador General Estratégica de Crecimiento y Desarrollo Económico del Gobierno de Jalisco, Xavier Orendain de Obeso, atendieron la Asamblea General de la CANIETI (Cámara Nacional de la Industria Electrónica de Telecomunicaciones y Tecnologías de la Información), sede Occidente. En esta ocasión, el Cónsul Honorario Roger Eleutheri fue electo presidente de dicha cámara para el periodo 2023 – 2024. Otro punto culminante fue la asistencia a la apertura del capítulo occidente de la Cámara Suizo-Mexicana de Comercio e Industria (Swisscham), con presencia de su presidente Simon Blondin, la directora general Emilia Pfeiffer y el Gerente encargado del capítulo, Valentin Pfyffer. Después de un paseo cultural al centro histórico de Guadalajara, a la zona arqueológica de Guachimontones y al pueblo mágico de Tequila, el embajador y su esposa se reunieron con la comunidad suiza en un "Raclette-Plausch" con más de 100 asistentes.





#### - Fiesta Nacional Suiza en Guadalajara (30 de julio 2023)

¡Con la presencia de la Sra. Cónsul Yvonne Zaugg y más de 200 integrantes de la comunidad suiza se llevó a cabo la celebración de la Fiesta Nacional Suiza en Guadalajara! ¡Fue nuevamente una convivencia muy bonita, con música en vivo, discursos, una tómbola y sobre todo platos típicos deliciosos!





### **SWISSCHAM MEXICO**

La Cámara Suizo-Mexicana de Comercio e Industria (SwissCham México) ha intensificado sus esfuerzos por promover el desarrollo económico y comercial basado en la sustentabilidad, innovación, digitalización, talento altamente calificado, y diversidad e inclusión. Representamos a 59 empresas suizas con operaciones en México, las cuales generan más de 40'000 empleos directos en el país, reforzando los lazos comerciales entre Suiza y México.

Durante el primer semestre de 2023, SwissCham organizó más de **30 reuniones** de interés para su membresía, incluyendo webinars sobre nearshoring y oportunidades de negocio, encuentros con autoridades gubernamentales y eventos de alto nivel. Iniciamos el año abordando las perspectivas económicas y políticas con CEOs y CFOs de las empresas afiliadas, así como alineando la coordinación de nuestros **11 Comités Temáticos**, los cuales sesionaron en más de **20 reuniones** virtuales y presenciales integrando los retos prioritarios del sector privado suizo en México y buscando generar acercamientos con instancias estratégicas. El resultado, derivó en el lanzamiento del **grupo de trabajo de Asuntos Públicos y Comunicación**, que fortalece acciones coordinadas en temas de interés común para la membresía.

A través de nuestras representaciones en **CDMX**, **Norte**, **Bajío** y la recién inaugurada en **Occidente**, logramos acercamientos con autoridades en México (SEGOB, ANAM, AIFA, SE, COFEPRIS, SEP, SEDATU, SEDHyBC, y los estados de Edomex, Sonora, Coahuila, Nuevo León, Chihuahua y Jalisco); y Suiza (S-GE, LATCAM, ICC, Subsecretaría de Comercio, Subsecretaria para las Américas de EDA/DFAE y la Embajada de México en Suiza), abordando temas de inversión, comercio exterior y aduanas, asuntos regulatorios, responsabilidad social y desarrollo sostenible. Igualmente, llevamos a cabo el **4º Foro Suizo de Mujeres Líderes** en EGADE Business School en Monterrey, y el **Foro de Movilidad Limpia y Ciudades del Mañana** junto con la Embajada de Suiza en México en el Museo Interactivo de Economía, CDMX.

Con el objetivo de generar oportunidades de negocio e inversión para nuestros afiliados, participamos en exposiciones nacionales como el **Mexico's Nearshoring Auto Industry Summit** en San Luis Potosí, enfocado en las nuevas tendencias para la industria automotriz, y el **Mexico's Industry Supply Chain** en Monterrey, dedicado a la proveeduría de la industria. Además, organizamos cocteles de networking en conjunto con las Cámaras Europeas de EUROCAM y visitando plantas de producción de nuestros afiliados al interior de la república.

Reforzamos nuestro compromiso con el desarrollo profesional convocando al **taller de Masculinidades Positivas** junto con ONU Mujeres México para 40 CEOs y Directores de Área y el **taller de actualizaciones en el marco laboral** para directores del área de Recursos Humanos y Asuntos Jurídicos; concluimos la **3° edición del Programa de Mentorías Mujeres Líderes** impulsando el liderazgo empresarial de más de 90 colaboradoras de empresas suizas y potenciamos el **modelo suizo de Formación Dual** para formar a jóvenes mexicanos en empresas de origen suizo.

Consulte nuestro video institucional, sitio web y redes sociales: Facebook, Twitter, Linkedin e Instagram para seguir nuestra actividad. Les recordamos que contamos con una bolsa de trabajo, una red de expertos locales y un boletín mensual con suscripción gratuita.



Atentamente, *Emilia Pfeiffer*, Directora General (info@swisscham.mx) y *Simon Blondin*, Presidente y CEO de Banca Privada en Actinver México.

### **ASO**

#### Las sesiones de marzo y agosto de 2023 de la Organización de Suizos en el Extranjero

El 17 de marzo y el 18 de agosto se llevaron a cabo en Berna y en St. Gallen respectivamente, dos de las tres sesiones ordinarias correspondientes a este año de los delegados de la ASO (OSE, Organización de Suizos en el Extranjero), donde participamos como representantes de los compatriotas radicados en México Hans Broder y yo Federico Rubli (en marzo) y en agosto con mi asistencia. El día previo a la sesión de marzo, tuvo lugar un intercambio entre los delegados y un pequeño número de parlamentarios del Grupo de Suizos en el Extranjero y algunos representantes de los partidos políticos, que sirvió para sensibilizarlos acerca de los temas que nos preocupan a los compatriotas radicados en el extranjero.



#### 1. E-voting

La Swiss Post ha aceptado retomar el proyecto de la votación electrónica. Por lo pronto, en las pasadas elecciones federales del 18 de junio los cantones de Basel Stadt, Thurgau y St. Gallen aplicaron en forma exitosa un sistema preliminar de e-voting. Se espera que más cantones lo adopten próximamente. Hay que mencionar que el e-voting en estos tres cantones aún requiere que una parte del proceso utilice el correo normal. La ASO está totalmente consciente de que tener un sistema totalmente electrónico es una prioridad para garantizar lo más pronto posible, en forma eficaz, los derechos políticos de todos los suizos en el extranjero (SE).



#### 2. Participación política de los suizos en el extranjero

Los delegados coincidieron que es imprescindible que los parlamentarios y los partidos políticos promuevan que todos los suizos, residan en la Confederación o en el extranjero, tengan los mismos derechos y obligaciones políticas. Se insistió en que es necesario motivar una mayor participación política de los SE, ya que de los 800 mil que hay, únicamente 230 mil son votantes registrados. En México, el número de suizos registrados en el padrón de votantes también es bajo por lo que hacemos un llamado a los compatriotas de registrarse en la Embajada. Se requiere que los SE se involucren más en las decisiones de sus comunidades de origen. El e-voting es solo un vehículo para poder ejercer nuestra participación política.

#### 3. Cuentas bancarias en suiza para suizos viviendo en el extranjero

La ASO se ha ocupado desde hace tiempo sobre el tema de las condiciones y comisiones diferenciadas por parte de la banca suiza para residentes en el país y los suizos en el extranjero. Se han hecho avances importantes con tres instituciones: Zürcher Kantonalbank (ZKB), Banque Cantonale de Geneve (BCGE) y PostFinance. Los compatriotas interesados, deberán contactar directamente a alguna de estas instituciones.

#### 4. Mayor utilización de redes sociales

La ASO lanzó un proyecto con el objetivo de reforzar, a través de los delegados, los vínculos de la ASO con toda la comunidad de suizos en el extranjero. Busca lograrlo mediante la promoción de la comunicación digital de las redes sociales para generar acercamientos entre las asociaciones suizas en el mundo y la difusión de información relevante. La ASO ha creado una nueva plataforma de networking para facilitar la comunicación. Gracias a esa plataforma los suizos que viven en el extranjero pueden encontrar información valiosa, contactar a otros suizos, clubes y estar en contacto con sus delegados representantes. Esto es a través de la página web de la ASO en la sección community. (Para el acceso dar clic aquí.)



También recomendamos seguir a Swiss Community México en redes sociales para recibir novedades e información sobre eventos de la comunidad suiza en México. Dar clic para seguirnos en: Instagram o LinkedIn.

#### 5. Propuesta para reforzar la comunicación entre los parlamentarios y los delegados.

Un grupo informal de trabajo donde los delegados de México somos integrantes, busca fortalecer la comunicación y el cabildeo (*lobbying*) de los delegados con los parlamentarios. El enfoque de estos contactos deberá ser a nivel cantonal, es decir, nosotros como delegados debemos acercarnos directamente a los parlamentarios de nuestros cantones de origen. Así, los parlamentarios tendrán un mejor conocimiento de las problemáticas de los suizos en el extranjero y las posturas de la ASO. En la sesión de agosto se aprobó formalmente este grupo de trabajo dentro de la estructura de la ASO.

Les agradecemos muchos por su confianza y es un placer representarlos en Suiza. Atentamente, sus delegados:



#### Hans Broder

- Viviendo en México desde 2015
- Orginario: Cham, Canton Zug
- Fundador de Swiss Community México, Country Manager de la empresa suiza Glice.com, Miembro de la mesa directiva del club suizo de AEMS-SCM



#### **Federico Rubli**

 Nacido en México de padres suizos Economista, socio-consultor MAAT Asesores S.C.
 Socio de la AEMS & Socorro Suizo

### COLEGIO SUIZO DE MEXICO

Estamos felices de compartirles que, en el Ranking "Reforma" de las Mejores Preparatorias, salimos en primer lugar en febrero de 2023. Esto gracias a nuestro profesorado, alumnas y alumnos y al compromiso de toda la comunidad escolar. El ranking incluye un total de 60 instituciones en toda CDMX.

En el Colegio Suizo de México comenzamos el ciclo escolar 2023-2024 con 888 alumnas y alumnos en CDMX, 315 en Querétaro y 273 en Cuernavaca, en total 1,476, lo que representa un 4.8% de crecimiento comparado al año anterior.

En el campus Ciudad de México abrimos un nuevo salón en Maternal, ahora tenemos dos con 25 niños en cada uno, para esto construimos dos salones nuevos en el área que anteriormente se usaba como gimnasio. Durante las vacaciones de verano remodelamos también tres salones de Kindergarten para tener mejores lugares para jugar y aprender.

El nuevo edificio de San Borja que inauguramos en marzo de 2023 con la compañía del Señor Embajador Pietro Piffaretti, empezó a usarse con el alumnado a partir de este agosto. Este espacio alberga los salones de CCH, música, arte, carpintería y horario extendido.

Próximamente comenzaremos con la construcción de una nueva alberca techada para seguir con la modernización de nuestra infraestructura.















Para consultar nuestro aviso de privacidad visite nuestra página de internet en la dirección http://www.csm.edu.mx/aviso-de-privacidad

## SOCIEDAD SUIZA DE SOCORROS A.C.

Desde hace más de 60 años existe la Sociedad Suiza de Socorros, A.C. Es una organización filantrópica cuyo objetivo es el apoyo a personas de nacionalidad suiza o a sus descendientes que se encuentran en serias dificultades económicas.

El 20 de abril del año en curso tuvo lugar la Asamblea General Anual en el nuevo edificio del Colegio Suizo de México. En ésta se informó sobre las actividades del año 2022 y sobre la situación financiera de la Sociedad, la cual dispone de una sólida base y se encuentra lista para seguir apoyando. También, se reeligió a la Junta Directiva compuesta por las siguientes personas:

Presidente: Martin Krähenbühl

**Tesorero**: Alejandro Grossmann

Secretario: Heidi Mooser

Vocales: Juan Antonio Giménez, Ricardo Weder y Gerardo Zurbrügg

Comisario: Federico Rubli

Presidente honorario: Hans Zurbrügg

La ayuda que se brinda ha ido en aumento año con año. Actualmente, la Sociedad está aportando ayuda para

- el pago de colegiaturas de varios alumnos suizos.
- el gasto familiar de personas sin ingresos suficientes.
- aligerar dificultades económicas de suizos en casos de emergencia (accidente y robo).
- gastos médicos.

Para poder continuar con su función de apoyo, la Sociedad necesita donativos de personas solidarias por lo que agradece sus donaciones (cualquier importe) en la siguiente cuenta:

Banco: BBVA Bancomer

Cuenta: 0120007404

CLABE: 0121 8000 1200 0740 44

Cuentahabiente: SOCIEDAD SUIZA DE SOCORROS, A.C.

Favor de avisar al correo <u>socorrosuizo@yahoo.com.mx</u> sobre el donativo realizado o poner nombre y apellido del donador como 'concepto/referencia'.

Saludos cordiales

Martin Krähenbühl, Presidente

## **ENLACES ÚTILES**

#### Swissinfo: Noticias e informaciones de Suiza

Swissinfo/Radio Suiza Internacional (SRI) informa a los suizos del extranjero sobre lo que acontece en su país de origen. Aparte de sus programas radiofónicos por cable y por satélite, así como sus productos televisivos, swissinfo/SRI ha desarrollado su propia plataforma de actualidades y de información multimedia en nueve idiomas: <a href="https://www.swissinfo.org">www.swissinfo.org</a>

Para más información (frecuencias onda corta y satélite, programación):

Swissinfo/Radio Suiza Internacional Giacomettistrasse 1; CH-3000 Bern 15 Tel. 0041 31 350 92 22; Fax 0041 31 350 95 69, e-mail <a href="mailto:info@swissinfo.ch">info@swissinfo.ch</a>

#### AHV/IV facultativo

Para acogerse al seguro facultativo es necesario cumplir con las tres condiciones siguientes:



- Tener nacionalidad suiza o la de un estado miembro de la Unión Europea.
- Residencia fuera de la Unión Europea
- Haber estado asegurado en el AHV durante mínimo 5 años consecutivos inmediatamente anteriores a la fecha de baja del seguro obligatorio.

La solicitud debe ser entregada en el plazo de un año a contar desde la baja del seguro obligatorio. Para más información sobre la adhesión, el formulario y el folleto, favor de contactar esta Embajada. Para consultas concernientes al AHV/IV son competentes las siguientes oficinas:

<u>Asegurados voluntarios</u>: Caisse suisse de compensation, Assurance facultative, Section cotisations, Ave. Edmond Vaucher 18, Case postale 3100, CH-1211 Genève 2

Tél. 0041 22 795 91 11; Fax 0041 22 795 99 81,e-mail: csc-af@zas.admin.ch

Pensionistas del AHV: Caja Suiza de Compensación en Ginebra (SAK)

Avenue Edmond-Vaucher 18; Case postale 3100; 1211 Genève Tel: 0041 22 / 795 91 11; Fax: 0041 22 / 795 97 03; e-mail; <a href="mailto:sedmaster@zas.admin.ch">sedmaster@zas.admin.ch</a>

Pensionistas IV: continuarán siendo atendidos por esta Embajada

#### De utilidad general

La Ley para los suizos en el Extranjero, que concierne los derechos y las obligaciones de los suizos fuera de su patria (Auslandschweizergesetz ASG):

https://www.admin.ch/opc/de/classified-compilation/20133127/index.html

Emigración: Regreso a suiza

Para suizos considerando emigrar o regresar a Suiza:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/leben-im-ausland/rueckwandern.html

Inmigración: Vivir y trabajar en México

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/es/home/vivir-en.html

Consejos a los viajeros a México

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/es/home/reisehinweise.html

#### Impuestos e información legal

Para cuestiones sobre la requisición de impuestos:

 $\underline{\text{https://www.eda.admin.ch/eda/de/home/leben-im-ausland/auswandern/ruhestand-im-ausland/steuern.html}$ 

Convenio sobre doble-tributación Suiza-México

https://www.sif.admin.ch/sif/de/home/bilateral/steuerabkommen/doppelbesteuerungsabkommen.html

https://www.estv.admin.ch/estv/de/home/internationales-steuerrecht/international-laender/sif/mexiko.html

Para contactos State Secretariat for International Finance SIF

https://www.sif.admin.ch/sif/en/home/das-sif/kontakt.html

Varios convenios entre Suiza y México

https://www.admin.ch/opc/search/?text=Mexiko&lang=de&language%5B%5D=de&product%5B%5D=ClassifiedCompilation

#### Viajes internacionales

Travel Admin App: Plataforma online para suizos para asignar su ubicación y contacto con la finalidad de mantener una comunicación con sus familiares en caso de percances durante el viaje:

https://www.eda.admin.ch/eda/en/fdfa/representations-and-travel-advice/travel-advice/travel-adminapp.html

#### Servicio militar

Para familias e hijos que están interesados en conocer detalles sobre el servicio militar en Suiza:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/militaerpflicht.html

#### En dificultad económica u otra

Compatriotas que se encuentran en una situación complicada en México y que requieran ayuda:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/schweizer-in-not.html

Cuestiones consulares / registro consular / estado civil / pasaportes suizos

Compatriotas que cambian de dirección o se mudan a otro país:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/immatrikulation-adressaenderung.html

Ciudadanos suizos que necesitan solicitar un pasaporte o una tarjeta de identidad:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/pass-id.html

Ciudadanos suizos que quieren registrar el nacimiento de un niño u otra persona:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/zivilstand/geburt.html

Suizas / suizos que quieren registrar un matrimonio o una unión de hecho:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/zivilstand/heirateingetragene-partnerschaft.html

Suizas / suizos que necesitan registrar un divorcio:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/zivilstand/scheidung.html

Suizas y suizos que necesitan registrar el fallecimiento de un familiar:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/zivilstand/todesfall.html

Suizas y suizos que necesitan pedir un documento de Estado Civil suizo, un certificado de origen o documento de pertenencia familiar:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/zivilstand/zivilstandsdokumente.html

#### Legalizaciones, atestaciones

Suizas y suizos que necesitan informarse sobre la definición y las posibilidades de una legalización:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/beglaubigung.html

Suizas y suizos que necesitan informarse sobre la definición y las posibilidades de una atestación:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/bestaetigung-bescheinigung.html

Para suizos que quieren enlazarse con el "Online Schalter" para suizas y suizos en el extranjero:

https://www.eda.admin.ch/eda/de/home/dienstleistungenundpublikationen/dienstleistungenschweizer-ausland/online-schalter.html

#### Vehículos

Para suizas y suizos que necesitan tramitar un permiso de conducir, obtener placas o requieran obtener información acerca de la importación de vehículos:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/fuehrerausweisfahrzeug.html

#### Seguros sociales

Para compatriotas que quieren informarse sobre los seguros sociales suizos:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/dienstleistungen/sozialversicherung.html

www.ahv.ch

www.soliswiss.ch

#### Economía

Para suizas y suizos que se interesan sobre la promoción en el ámbito económico:

https://www.eda.admin.ch/countries/mexico/de/home/bilaterale-beziehungen/wirtschaft-export.html

#### Escuelas y Asociaciones Suizas en México

https://csm.edu.mx/campus-cdmx/procedimiento-de-admision/

http://csm.edu.mx/campus-queretaro/procedimiento-de-admision/

http://csm.edu.mx/campus-cuernavaca/procedimiento-de-admision/

#### Educación en Suiza

https://www.swissuniversities.ch

https://www.fachhochschulen.net

https://www.swisslearning.com

https://www.studyinswitzerland.plus

Cámara Suizo-Mexicana de Comercio e Industria, A.C.

http://www.swisscham.mx

AEMS: Asociación Empresarial Mexicano-Suiza A.C

http://www.aems.mx/

**Swiss Community Mexico** 

http://www.swisscomex.org/

Fundación Cultural Suiza- Pro Helvetia

https://prohelvetia.ch/de/

#### **CONTACTO**

Embajada de Suiza en México

Paseo de las Palmas No. 405, Torre Optima I, piso 11

Col. Lomas de Chapultepec

C.P. 11000, CDMX, México

Tel: + 52 55 9178 4370

E-Mail: <a href="mexicocity@eda.admin.ch">mexicocity@eda.admin.ch</a>

Internet: <u>www.eda.admin.ch/mexico</u>

Helpline EDA / DFAE: <a href="mailto:helpline@eda.admin.ch">helpline@eda.admin.ch</a>

Tel.: +41 800 247 365

#### Síganos en:



Embajada de Suiza en México



@casadesuiza





#### Pie de imprenta

Número: Fecha de edición: Redacción: Contacto: 25
Septiembre 2023
Embajada de Suiza
mexicocity@eda.admin.ch
mexicocity.visa@eda.admin.ch